

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Industrial Vehicles & Machinery Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
7B1, Place du Portage, Phase III
Gatineau
Québec
K1A 0S5

Title - Sujet Trailer Mounted Diesel Powered Grou	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8485-130843/A	Amendment No. - N° modif. 004
Client Reference No. - N° de référence du client W8485-130843	Date 2014-04-08
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HS-623-64624	
File No. - N° de dossier hs623.W8485-130843	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-04-22	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Allard, Denis	Buyer Id - Id de l'acheteur hs623
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-4003 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 956-5227
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Amendment 004

This amendment is raised to provide the following information to suppliers. The documents Air Standard 25/21B - Ground Electrical Power Supplies for Aircraft, Air Standard 25/19A (also known as) Air Standard 4071 - Connectors for 115/200 Volt 400Hz 3-Phase AC Servicing Power and Air Standard 4028 - Lunette Eye or Towing Ring are only available in english format.

The closing date of the solicitation has been extended until Tuesday April 22, 2014.

Question:

We are unable to locate the following standards that are required for the subject bid.

1. Air Standard 25/21B - Ground Electrical Power Supplies for Aircraft
2. Air Standard 25/19A (also known as) Air Standard 4071 - Connectors for 115/200 Volt 400Hz 3-Phase AC Servicing Power
3. Air Standard 4028 - Lunette Eye or Towing Ring

Can you please advise how I can obtain these standards?

Answer:

A supplier wanting an electronic copy of the english version of the Air Standard 25/21B - Ground Electrical Power Supplies for Aircraft, Air Standard 25/19A (also known as) Air Standard 4071 - Connectors for 115/200 Volt 400Hz 3-Phase AC Servicing Power and Air Standard 4028 - Lunette Eye or Towing Ring, must send an e-mail to the Contracting Authority.

Note to suppliers:**Protection of Proprietary Rights**

Any release of this document, in whole or in part, is to include the following statement:

Information given in this document does not exempt users from the obligation to determine the applicability of proprietary rights. It is the responsibility of such users to ensure that no other proprietary rights apply, and to complete with third parties (whether governments or individuals) any agreements that may be necessary in respect of the use of the information.

All other terms and conditions remain unchanged.